Presseüberblick

"Zur Situation der deutschen Minderheit in der Mitte Europas"

In Osijek fand eine Konferenz über die Lage der deutschen Minderheiten in Mitteleuropa statt¹



(40.46) 1.100 (40.11) (1.140-44, signification) (1.140-44)

¹ http://www.osijek031.com/osijek.php?topic_id=68750

25-jähriges Jubiläum der deutschen Gemeinschaft²



² http://www.post.hr/osijek/vijesti/kultura/naslov/-obiljezena-25-obljetnica-osnutka-njemacke-zajednice-1951

Obilježena 25. obljetnica osnutka Njemačke zajednice

6. do 8. rujna na relaciji Osijek – Valpovo. Okupljeni su se posebno radovali što su u Osijeku mogli pozdraviti Hartmuta Koschyka, člana njemačkog Bundestaga i povjerenika njemačke Vlade za pitanja iseljenika i nacionalnih manjina; predsjednika krovne europske organizacije za zaštitu manjina FUEN Loranta Vinczea i govornika Radne zajednice njemačkih manjina u Europi, Bernarda Gaidu.

Inače, u Hrvatskoj trenutno živi oko 3.000 deklariranih Nijemaca, od kojih najveći broj stanuje na području Slavonije i Baranja, njih oko 1.600.

















Internationale Konferenz über die Lage der deutschen Minderheit in der Mitte Europas³





Međunarodna konferencija o položaju njemačkih manjina u srednjoj Europi

Zaklada Konrad Adenauer z Zagreba i Njemačka zajednica – Zemaljska udruga Podunavskih Švaba u Osijeku organizatori su međunarodne konferencije o položaju njemačkih manjina u srednjoj Europi koja će u Osijeku okupiti predsjednike i predstavnike njemačkih manjina iz Slovenije, Mađarske, Poljske, Rumunjske i Srbije te ugledne goste iz Njemačke. Radujemo se što čemo u Osijeku moći pozdraviti Hartmuta Koschyka, člana njemačkog Bundestaga i povjerenika njemačke Vlade za pitanja iseljenika i nacionalnih manjina; predsjednika krovne europske organizacije za zaštitu manjina FUEN Loranta Vinczea i govornika Radne zajednice njemačkih manjina u Europi, Bernarda Gaidu. Konferencija je organizirana povodom 25. obljetnice osnutka Njemačke zajednice.

Detaljan program Konferencije nalazi se na linku.

³ http://radio.unios.hr/medunarodna-konferencija-o-polozaju-njemackih-manjina-u-srednjoj-europi/

Valpovo: Der Bürgermeister der Stadt Valpovo, Matko Šutalo, nahm heute an der Gedenkfeier für die deutschen Opfer des Internierungslagers am Denkmal auf dem Friedhof teil⁴



VALPOVO Gradonačelnik Valpova, Matko Šutalo, danas je sudjelovao u komemoraciji kod spomenika žrtvama poslijeratnog logora za Nijemoe u Valpovu.

Naime, protekla dva dana u Osijeku je, u organizaciji Zaklade Konrad Adenauer z Zagreba i Njemačke zajednice - Zemaljske udruge Podunavskih Švaba u Osijeku održana međunarodna konferencija o položaju njemačkih manjina u srednjoj Europi.

Konferencija je okupita predsjednike i predstavnike njemačkih manjina iz Slovenije, Mađarske, Poljske, Rumunjske i Srbije te ugledne goste iz Njemačke.

Gosti konferencije su bili i Hartmut Koschyk, član njemačkog Bundestaga i povjerenika njemačke Vlade za pitanja iseljenika i nacionalnih manjina; predsjednik krovne europske organizacije za zaštitu manjina FUEN Lorant Vincze i govornika Radne zajednice njemačkih manjina u Europi, Bemard Gaida. Konferencija je organizirana povodom 25. obljetnice osnutka Njemačke zajednice, a njezin je formalni završetak bio danas prije podne polaganjem vijenaca na spomeniku žrtvama poslijeratnog logora za Nijemce u Valpovu te posjetom mjestu susreta i spomena Podunavskih Švaba u Hrvatskoj u kapelici Sv. Roka u Valpovu.

Sudionike komemoracije pozdravio je Nikola Mak, predstavnik njemačke nacionalne manjine u Osijeku i između ostaloga posebno zahvalio gradonačelniku Šutalu na sudjelovanju te na kontinuitetu dobrih odnosa Grada Valpova prema njemačkoj naconalnoj manjini i njihovim aktivnostima.

Molitvu i prigodno obraćanje imao je evangelički svećenik Matti Korpiaho, a potom su sudionici komemoracije posjetili kapelicu Sv. Roka, mjesto susreta i spomena Podunavskih Švaba u Hrvatskoj, gdje ih je Renata Trischler upoznala s povijesnim činjenicama vezanim uz nastanak kapelice i Memorijalnog centra.

moracija-ertvama-poslijeratnog-logora-ea-mijemos[13.09.2017 16:48:08]

 $^4\ http://www.valpovstina.info/index.php/vijesti/5700-komemoracija-zrtvama-poslijeratnog-logora-za-nijemce$

An der Feier nahm auch der Abgeordnete Davor Stier teil, dessen Familie aus Čepin kommt⁵



Svečanosti nazočio i Davor Stier, podrijetlom Nijemac iz Čepina



Objavljeno 8. rujna, 2017.	
Ti ovo preporučuješ Registriraj se kalto biste vidjeli što varii	
onferencija Zaklade Konrad Adenauer čiji je osnivač njema	ačka politička stranka

http://www.glm-slmmnije.hm/342605/3/Srecanosti-mancio-i-Daver-Stier-podrijetlom-Nijemac-in-Ceptna[13.09/2017 16:54:33]

⁵ http://www.glas-slavonije.hr/342605/3/Svecanosti-nazocio-i-Davor-Stier-podrijetlom-Nijemac-iz-Cepina

Podunavskih Švaba u Hrvatskoj s naslovom "O položaju njemačkih manjina u srednjoj Europi" završila je u četvrtak svečanim javnim događajem u foajeu Hrvatskog narodnog kazališta u Osijeku.

Razloga za smještanje tog zbivanja u taj reprezentativni objekt bilo je više, a jedan od njih je i činjenica da je ta zgrada, sagrađena 1866., idućih pola stoljeća ugošćivala putujuće kazališne družine koje su svoje predstave izvodile na njemačkom jeziku. Zgradu Virovitičke županije, prekoputa, sagradio je veliki dakovački biskup Josip Juraj Strossmayer, čiji su korijeni iz Linza u Austriji, kao i susjednu župnu crkvu sv. Petra i Pavla koju je projektirao arhitekt Franz Langenberg iz Bonna.

Na skupu koji je okupio predstavnike njemačkih manjina iz Maďarske, Rumunjske, Poljske, Srbije, Slovenije i Hrvatske, Federalističke unije europskih manjina te zaklada za njemačku kulturu u srednjoj i istočnoj Europi razgovaralo se o položaju njemačkih manjina u Europi. Skupu su nazočili i njemački veleposlanik u Zagrebu Thomas Eberhard Schultze, povjerenik njemačke vlade za pitanja iseljenika i nacionalnih manjina te zastupnik u Bundestagu Hartmut Koschyk (CSU), a na svečanosti u HNK-u pridružio im se i bivši hrvatski ministar vanjskih poslova Davor Ivo Stier koji se prisjetio svojih osječkih i čepinskih njemačkih korijena. U ime osječkog gradonačelnika nazočne je pozdravio Vladimir Ham, dužnosnik Njemačke zajednice. Osim prigodnih govora i pozdrava, na svečanosti u HNK-u nastupili su i pripadnici muškog zbora Njemačke zajednice Alte Kameraden, ženskog zbora Drei Rosen iz Vukovara te mezzosopranistica osječkog HNK-a Iskra Stanojević, koja je izvela solopjesme Franza Schuberta i Johannesa Brahmsa. D. Celing



Prondimse >

Možda ste propustili...



ŽUPAN POSJETIO UČENIKE I ASISTENTE U NASTAVI U OŠ V. NAZORA U ČEPINU

Za tridesetak asistenata u nastavi Županija izdvaja dodatnih milijun kuna



izuozea inovacua i posuovnim puanova - Buoi uzorinova Zainteresirani se mogu prijaviti do 1. listopada



TJEDAN MAĐARA U OSJEČKO-BARANJSKOJ ŽUPANJI Na Danu Mađara u subotu folklome skupine, izložba, tradicionalna jela i piča...

VIŠE S WEBA









3 Krapinsko naselje: Još jedan zaboravljeni osječki kvart



ČESTITAMO roditeljima





Conference on German minorities in central Europe held in Osijek

ZAGREB, Sept 7 (Hina) - Croatian legislation ensures all standards for the protection of national minority rights and the nurturing of their cultural identity, including the German minority, but aside from nurturing culture and language, it is important that minorities can participate in politics, a conference on the position of German minorities in central Europe heard in Osijek on Thursday.

The chair of the government's National Minorities Council, Aleksandar Tolnauer, said that only when Croatia became independent and democratic was the historical truth and tradition of the German minority recognised because in the former Yugoslavia it had been ignored for decades.

He said that the first two Croatian governments after Croatia joined the European Union in mid-2013 ignored and marginalised minority rights and the role minorities had played in Croatia's EU accession. He added that the incumbent government had recognised their importance in politics and that minorities were equal participants in culture, politics and the public sphere.

Tolnauer said Croatia's constitutional law on national minorities' rights was one of the best in Europe but that, since it was passed in 2002, practice had shown that many things should be improved.

Vladimir Ham of the German association of Danube Swabians in Croatia said the conference was organised in Osijek because it had the largest German population in Croatia.

The paths of the German minority and the Croatian majority have been intertwined for centuries and we have strongly influenced each other. We must not suppress that brief dark time of our shared history, but it must not cast a shadow on what has been achieved over the past centuries, Ham said.

The German government's commissioner for emigrants and national minorities, Hartmut Koschyk, said the future of minorities should be based on the nurturing of language and that this would be a goal of future cooperation with European governments and other state bodies.

Federal Union of European Nationalities president Lorant Vincze said the well-being of minorities in society was an important factor of democracy and a process requiring constant improvement, with the cooperation of the majority and the minority communities. He added that Croatia had made many good steps in that respect.

The conference was organised by the Konrad Adenauer Foundation and the German association of Danube Swabians in Croatia.